

双语版



幼儿情景认知 图画书



丰收的 农场

[法] 阿兰·格里 (ALAIN GRÉE) 著 童心译



化学工业出版社

幼儿情景认知图画书

丰收的农场

[法] 阿兰·格里 (ALAIN GRÉE) 著
童 心 译



化学工业出版社

· 北 京 ·

图书在版编目(CIP)数据

幼儿情景认知图画书. 丰收的农场 / [法] 格里(Grée, A.) 著; 童心译.
北京: 化学工业出版社, 2015. 1
ISBN 978-7-122-22122-3

I. ①幼… II. ①格… ②童… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 法国 - 现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第245359号

The Farm, by Alain Grée

ISBN 978-1-90898-518-7

Text © GMC Publications Ltd., 2014.

Copyright in the Work © GMC Publications Ltd., 2014

Illustrations © A.G. & RicoBel.

This translation of The Farm ISBN 9781908985187 is published by arrangement with Button Books, an imprint of Guild of Master Craftsman Publications Ltd.

本书中文简体字版由Guild of Master Craftsman Publications Ltd.授权化学工业出版社独家出版发行。

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分, 违者必究。

北京市版权局著作权合同登记号: 01-2014-7740



责任编辑: 李雅宁

责任校对: 战河红

出版发行: 化学工业出版社(北京市东城区青年湖南街13号 邮政编码100011)

印 装: 北京方嘉彩色印刷有限责任公司

787mm × 1092mm 1/12 印张4 2015年2月北京第1版第1次印刷

购书咨询: 010-64518888 (传真: 010-64519686) 售后服务: 010-64518899

网 址: <http://www.cip.com.cn>

凡购买本书, 如有缺损质量问题, 本社销售中心负责调换。

定 价: 19.80元

版权所有 违者必究

幼儿情景认知图画书

丰收的农场

[法] 阿兰·格里 (ALAIN GRÉE) 著
童 心 译

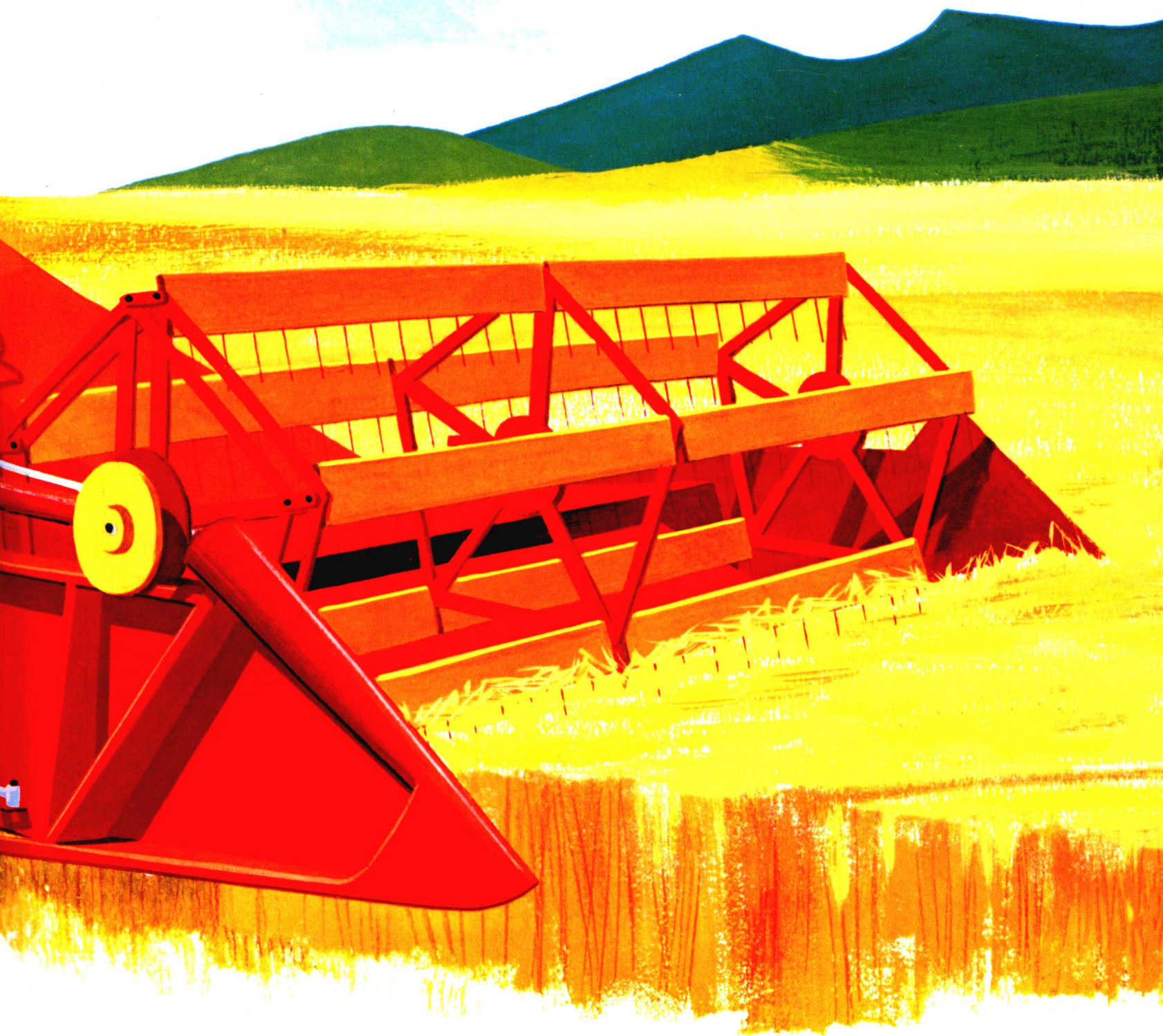


化学工业出版社

· 北 京 ·



丰收的农场







食物来自哪里？

Where does food come from?

现在是早餐时间，我们正在吃烤面包和麦片粥。我们把黄油涂在面包片上，把牛奶倒进麦片粥里。



马克斯
Max

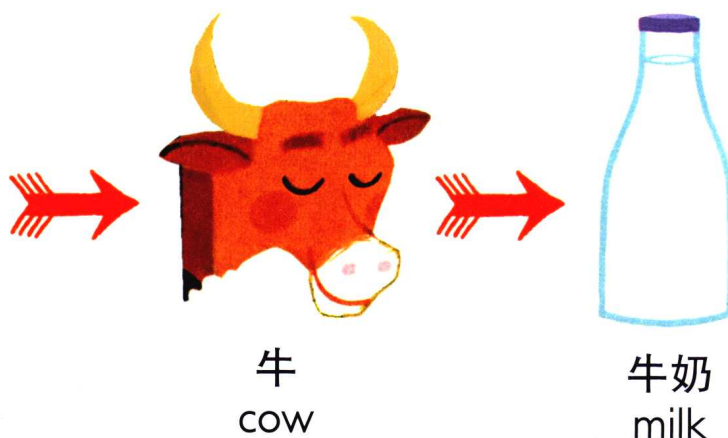
玛丽
Mary

“牛奶没有多少了，”玛丽说，“我们从哪里能得到更多牛奶呢？”

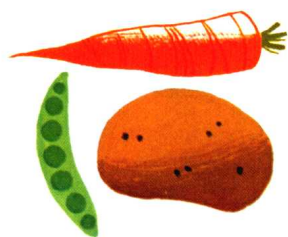
爸爸从街角商店买牛奶，但是牛奶是怎么到商店的呢？所有的牛奶又是从哪里来的呢？



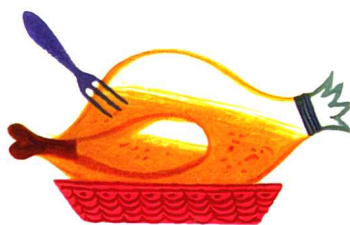
马克斯回答说，牛奶来自农场里的牛。



麦片
cereal



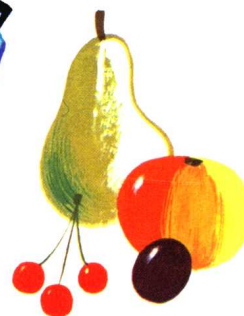
蔬菜
vegetables



肉
meat



鸡蛋
eggs

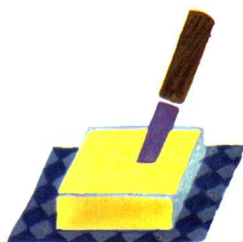


水果
fruit

事实上，我们吃的、喝的很多东西，甚至穿的东西，都来自农场。



面包
bread



黄油
butter





邮件收到啦。这是一封邀请函，姨妈请我们去农村参观她的农场。我们出发吧！





在农场

At the farm

姨妈的农场非常繁忙。
“有很多事情要做，” 海伦
姨妈说，“你们愿意在农场
里帮助亨利姨夫和我吗？”



海伦姨妈
Auntie Helen



亨利姨夫
Uncle Henry





我们出发去农场看看吧，
有很多东西要看。





拖拉机
tractor

走在农场泥泞的路上，拖拉机是一种很好的交通工具。

农作物

Crops

拖拉机被用来在田地里种植农作物。农作物就是我们可以吃的一些植物，比如蔬菜或小麦。

拖拉机拉着耕地的工具前进……



为播种做好准备



播种



用土盖上种子

